

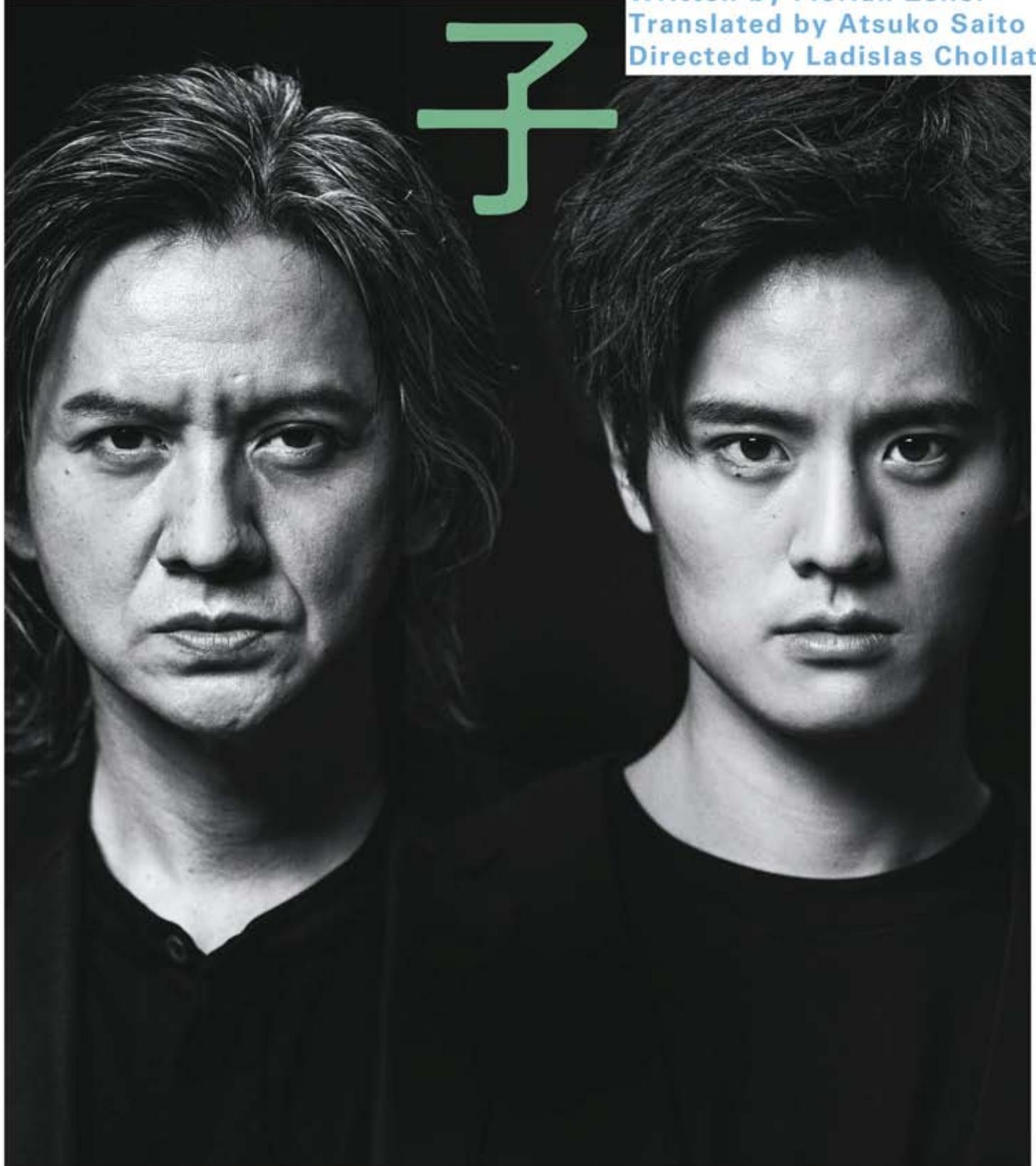
# Le 息子 Films

Written by Florian Zeller  
Translated by Atsuko Saito  
Directed by Ladislav Chollat

CAST

- 岡本主人
- 若村麻由美
- 伊勢佳世
- 浜田信也
- 木山廉彬
- 岡本健一

# 子



2021/8/30 (月)～ 9/12 (日) 東京芸術劇場 プレイハウス

主催 公益財団法人東京都歴史文化財団 東京芸術劇場  
後援 在日フランス大使館 / アンスティチュ・フランセ日本  
企画制作 東京芸術劇場

# Le Fils 息子

子供を持つすべての親へ問いかける…親であることの怖さ  
「その愛情は、あなたの子供を救うのに本当に十分ですか？」

Written by Florian Zeller  
Translated by Atsuko Saito  
Directed by Ladislav Chollat

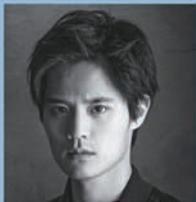
現代においてももっとも心躍る劇作家、フロリアン・ゼレール  
深い洞察による緻密さとスタイリッシュさを両立させる演出家、ラディスラス・ショラー

2018年にパリ・シャンゼリゼ劇場で初演された本作「Le Fils 息子」は、フランス最高位の演劇賞であるモリエール賞にて新人賞を受賞するなど高い評価を得て、ロンドンのウエストエンドなど世界13カ国で上演。タイムズ紙やデイリー・テレグラフ、フィナンシャルタイムズなど各紙の劇評でも絶賛された傑作です。「La Mère 母」で始まり「Le Père 父」へと続いた家族三部作を締めくくる「Le Fils 息子」は、もつれあう家族の心の複雑さを独自のスタイルで描いた、ゼレールの最も悲劇的で普遍的な作品です。言葉の背後にある、言葉にできない表現で、観客の心に問いかけます。どうぞご期待ください！

## STORY

「何かを変えたい。でも、どうしたらいいかわからない。」

17歳のニコラは難しい時期を迎えていた。両親の離婚により、家族が離れ離れになってしまったことにひどいショックを受けて動揺し、何に対しても興味を持てなくなってしまっていた。嘘を重ねて学校にも行かずに日が一日、目的もなく一人で過ごしていたところ、学校を退学になってしまう。父親（ビエール）は新しい家族と暮らしていたが、母親（アンヌ）からニコラがおかしいことを聞き、何とか彼を救いたいと、離婚後に距離を置いていた息子と、向き合おうとする。生活環境を変えることが、唯一自分を救う方法だと思えたニコラは、父親と再婚相手、そして年の離れた小さな弟と一緒に暮らし、新しい生活をスタートさせるのだが……。悩み、迷い、傷つきながら、自分を再発見していく絶望した若者の抒情詩。



岡本圭人



若村麻由美



伊勢佳世



浜田信也



木山廉彬

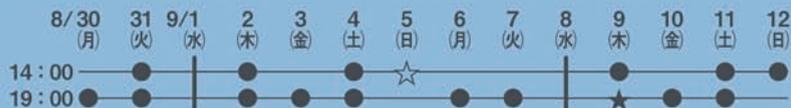


岡本健一

作：フロリアン・ゼレール 翻訳：齋藤敦子 演出：ラディスラス・ショラー

美術：エドゥアルド・ローグ 照明：北澤真 音響：井上正弘 衣裳：十川ヒロコ ヘアメイク：佐藤裕子 演出助手：城田美樹 通訳：加藤リツ子 舞台監督：瀬原寿子  
アーティストック・コラボレーター：三原英二 制作：藤野和美  
宣伝美術：永瀬祐一 (BAT DESIGN) 宣伝写真：設楽光徳 宣伝衣裳：十川ヒロコ 宣伝ヘアメイク：佐藤裕子 宣伝ヘアメイク (若村麻由美)：長縄真弓 宣伝：DIPPS PLANET  
主催：公益財団法人東京都歴史文化財団 東京芸術劇場 後援：在日フランス大使館 / アンスティチュ・フランセ日本 企画制作：東京芸術劇場

2021/8/30(月)～9/12(日) 東京芸術劇場 プレイハウス



ロビー開場は開演の1時間前、客席開場は開演の30分前  
☆=視覚に障害のあるお客様のための「舞台説明会」9月5日(日)14:00(要予約)  
★=聴覚に障害のあるお客様のための「ポータブル字幕機提供」実施 9月9日(木)19:00(要予約)

チケット料金(全席指定・税込) S席 8,800円 A席 7,500円  
65歳以上(S席) 7,500円 25歳以下(A席) 4,000円 高校生以下 1,000円(対象日限定)

東京芸術劇場ボックスオフィス  
WEB <https://www.geigeki.jp/> ※24時間受付(メンテナンスの時間を除く)  
電話 0570-010-296(休館日を除く10:00～19:00) ※一部携帯電話、PHS、IP電話からは、ご利用いただけません。  
窓口 営業時間:休館日を除く10:00～19:00

- ▶ チケットぴあ <http://pia.jp/t/geigeki> 0570-02-9999 (24時間・音声自動応答 Pコード:505-636) 各セブン-イレブン店舗
- ▶ イープラス <http://eplus.jp/geigeki/> ファミリーマート店内 Famiポート
- ▶ ローソンチケット <https://l-tike.com/> (Lコード:34396) ローソン、ミニストップ店内Loppi

※未就学児はご入場いただけません。※65歳以上、25歳以下、高校生以下チケットは、劇場ボックスオフィスにて前売のみ取扱い。(枚数限定・要証明書) ※障害者手帳をお持ちの方は、割引料金でご観劇いただけます。(要事前申込)詳細は、劇場ボックスオフィス、または当劇場Webサイトにてご確認ください。※全日程でヒアリングループ(磁気ループ)が作動します。※やむを得ぬ事情により、公演情報等に更新が生じる場合がございます。※営利目的の転売は固くお断りいたします。※マスクの着用にご協力ください。マスクを着用でない方はご入場はご遠慮いただけます。※発熱がある方や、体調不良が認められる方は、当日入場をお断りする場合がございます。予めご了承ください。※ご来場前に必ず当劇場Webサイト内の注意事項と本公演の最新情報をご確認ください。※本公演では、舞台と客席の間十分に確保した上で、全てのお座席を販売いたします。今後、行政より座席数についての制限が出た場合は、それに準じ販売を休止する場合がございます。

東京芸術劇場でご鑑賞の際には、一時託児をご利用いただけます。(生後3ヵ月～小学校入学前までのお子様対象/有料・定員制・土日祝を除く希望日1週間前迄に要申込)  
ご予約受付・お問合せ: 株式会社ミラクス ミラクスシッター 0120-415-306 (平日9:00～17:00)

お問合せ 東京芸術劇場ボックスオフィス 0570-010-296(休館日を除く10:00～19:00) <https://www.geigeki.jp/>

### Tour Information

【北九州公演】9/17(金)～19(日)北九州芸術劇場 中劇場 【高知公演】9/22(水)～23(木・祝)高知市文化プラザ かるぽーと 大ホール  
【能登公演】9/26(日)能登演劇堂 【新潟公演】9/29(水)～30(木)リーエーとびあ 新潟市民芸術文化会館 劇場  
【宮崎公演】10/3(日)メディキット県民文化センター(宮崎県立芸術劇場) 演劇ホール 【松本公演】10/9(土)～10(日)まつもと市民芸術館 主ホール  
【兵庫公演】10/14(木)～10/17(日)兵庫県立芸術文化センター 阪急中ホール



東京芸術劇場  
Tokyo  
Metropolitan  
Theatre